TEXT.

Proof that there is such a thing as Flavour at all. No. 57. The evidence of this [—i. e. of Flavour's being an entity—] is considered by the learned to be just the Gustation thereof [—which exists—see § 33. g.—] in inseparableness from [the 'Flavour'] itself.

COMMENTARY.

- a. 'Gustation' means tasting;—and that is of the kind described [by the author of the Dhwani] as follows:—"'Tasting' is the arising of soul-joy from contact with the meaning of Poetry."
- b. But then [some one may object]—if 'Flavour' is not a product [—as it is denied to be—here implicitly—and explicitly at § 52—] then how is it characterised, by the great saint [Bharata], as follows—viz.—"The production of Flavour takes place from the union of the Excitants, the Ensuants, and the Accessories?" To this it is replied.

TEXT.

No. 58. By reason of the production of its Gustation [—which, in the sense to be explained in the Commentary, may be said to take place—] the production of this ['Flavour'—which—see § 52—is not a product,] is [spoken of] tropically.

COMMENTARY.

a. Although the Gustation [of 'Flavour'] also is not [really] a product, seeing that it is nothing distinct from the Flavour [itself—which is no product—], yet its being a product is spoken of tropically—for it is a product, in a secondary sense of the word, in respect of its occasionalness [—seeing that every man does not experience it, nor any man at all times].

TEXT.

No. 59. Its not being the "Express, &c." [but only the "Suggested"—see § 2. v.—] I shall declare in the exposition of 'Suggestion' [in chap. 5th].

COMMENTARY.

- a. "Its"—i. e. Flavour's. By the "&c." is meant its not being the 'Indicated, &c.' [see § 9].
- b. But then [some one may object]—if 'Flavour' consists of 'Love and the rest' [—meaning by "the rest" the appropriate concomitants of each emotion—] commingled [—as declared at § 46—] how [are we to understand] its [self-]manifestation [see § 33] and its indivisibility [§ 33]? To this it is replied.